

<p align="center"><b>Изх. Номер 0-57 PP-20/13.04.2020</b></p> <p align="center"><b>ДО</b></p> <p align="center"><b>УЧАСТНИЦИТЕ В ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ „ИЗВЪРШВАНЕ НА ОДИТНА ПРОВЕРКА НА РАЗХОДИТЕ ЗА ФИНАНСИРАНЕ ПО ПРОЕКТ ИГБ, ПРЕДОСТАВЕНО ПО ЕВРОПЕЙСКА ЕНЕРГИЙНА ПРОГРАМА ЗА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ (ЕЕПВ) И ПО ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА „ИНОВАЦИИ И КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ (ОПИК)“</b></p> <p>На основание чл. 33, ал. 2 от Закона за обществените поръчки, Възложителят предоставя следните разяснения във връзка с получено запитване на 09.04.2020г. относно документацията за участие с предмета, посочен по-горе.</p>	<p align="center"><b>Ref. No 0-57 PP-20/13.04.2020</b></p> <p align="center"><b>TO</b></p> <p align="center"><b>ALL PARTICIPANTS IN PUBLIC PROCUREMENT „IMPLEMENTATION OF AN AUDIT OF THE COSTS FOR FINANCING OF IGB PROJECT, GRANTED UNDER EUROPEAN ENERGY PROGRAMME FOR RECOVERY (EEPR) AND UNDER OPERATIONAL PROGRAMME „INNOVATIONS AND COMPETITIVENESS (OPIC)“,</b></p> <p>On the grounds of art. 33, para 2 of the Public Procurement Act, the Contracting entity submits the following clarifications with regard to received inquiry on 09.04.2020 concerning documentation for participation in a tender procedure with the above subject.</p>
<p><b>Въпрос №1</b></p> <p>Ще признае ли Възложителят за еквивалентно на счетоводно-икономическо образование, образование по специалност „Международни отношения“ поради това, че в специалността се изучават предмети от областта на икономиката?</p>	<p><b>Question No 1:</b></p> <p>Will the Contracting Authority recognize the equivalent of accounting-economic education, majoring in International Relations, as a major in Economics?</p>
<p><b>Отговор №1:</b></p> <p>Съгласно обявата за обществената поръчка с предмет „Извършване на одитна проверка на разходите за финансиране по проект ИГБ, предоставено по Европейска Енергийна програма за възстановяване (ЕЕПВ) и по Оперативна Програма „Иновации и Конкурентоспособност (ОПИК)“ Възложителят изисква в „Технически и професионални способности“ участникът следва да разполага с ключов персонал за изпълнение на услугите, след които и двама ключови експерти със счетоводно-икономическо образование степен минимум „бакалавър“ или еквивалент и минимум 3 години стаж в областта на счетоводството, вътрешния, външния одит или финансова инспекция.</p>	<p><b>Response No 1</b></p> <p>According to the procurement notice for the subject „Implementation of an audit of the costs for financing of IGB project, granted under European Energy Programme for Recovery (EEPR) and under Operational programme „Innovations and competitiveness (OPIC)“, the Contracting Authority requires in "Technical and professional capacity " that the participant should have key staff to perform the service, followed by two key accounting and economics experts with a minimum of a Bachelor's degree of accounting-economic education or equivalent and a minimum of 3 years other experience in accounting, internal, external audit or financial inspection.</p>

Специалност „Международни отношения“ не е част от област икономика и съответно не може да се приеме за висше счетоводно-икономическо образование.

The subject "International Relations" is not part of the field of economics and therefore cannot be considered as a higher accounting-economic education.